

Distr.: Limited
12 February 2020
Arabic
Original: English

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لاتخاذ قرار

منظمة الأمم المتحدة للطفولة

المجلس التنفيذي

الدورة العادية الأولى لعام 2020

11-13 شباط/فبراير 2020

البند 13 من جدول الأعمال

مشروع قرار مقدم إلى المجلس التنفيذي

جمع الأموال من القطاع الخاص وإقامة الشراكات معه: خطة العمل والميزانية المقترحة
لعام 2020

إن المجلس التنفيذي

1 - يحيط علماً بسيناريوهات الدخل المرتفع والمتوسط والمنخفض لعام 2020، المبينة في

الجدول 3 من الوثيقة E/ICEF/2020/AB/L.1؛

2 - يوافق على ميزانية للأنشطة ذات الأغراض الخاصة قدرها 151,4 مليون دولار من

الموارد العادية، تشمل 85 مليون دولار لصناديق الاستثمار، و 66,4 مليون دولار للتكاليف الأخرى لجمع الأموال من القطاع الخاص، ويقرّ حداً أقصى من الموارد الأخرى بمبلغ 59,9 مليون دولار استناداً إلى السيناريو المتوسط المذكور في الجدول 3؛

3 - يأذن لمنظمة الأمم المتحدة للطفولة (اليونيسف) بما يلي:

(أ) إعادة توزيع الموارد بين مختلف بنود ميزانية الموارد العادية (على النحو المفصّل في

الفقرة 1 أعلاه) إلى حد أقصى نسبته 10 في المائة من المبالغ المعتمدة؛

(ب) زيادة أو تخفيض النفقات حتى المستويات المبينة في العمودين الأول والثالث من

الجدول 3 من الوثيقة E/ICEF/2020/AB/L.1 حين يظهر أن الإيرادات المتأتية من جمع الأموال ارتفعت

أو انخفضت إلى المستويات المبينة في العمودين الأول والثالث؛



الرجاء إعادة استعمال الورق



- (ج) إنفاق مبلغ إضافي في فترة ما بين دورات المجلس التنفيذي، عند الضرورة، في حدود القدر الذي تتسبب فيه تقلبات أسعار العملات، وذلك لتنفيذ خطة العمل المعتمدة لعام 2020.
- 4 - **يشجع** المديرية التنفيذية على تحديد ما يُتاح من فرص جديدة في السوق واستغلالها، متى نشأت هذه الفرص، في فترة ما بين دورات المجلس التنفيذي وإخطار المجلس بذلك؛
- 5 - **يوافق** على مخصصات مؤقتة لمدة شهر واحد لكانون الثاني/يناير 2021 قدرها 15,1 مليون دولار (أو ما نسبته 10 في المائة من الموارد العادية المخصصة لأغراض خاصة وقدرها 151,4 مليون دولار) تُستوعب في الميزانية السنوية لشعبة جمع الأموال من القطاع الخاص وإقامة الشركات معه لعام 2021؛
- 6 - **يلاحظ مع التقدير** أن اليونيسف ستقدم تقريراً كاملاً عن تنفيذ خطة القطاع الخاص للفترة 2018-2021: إحداث أثر من أجل كل طفل، في الدورة العادية الثانية لعام 2020.
-